

5. Oct. 1839

FACTS

Date:

5. Oct. 1839

Page number:

Dagbog C, side 10-11

TRANSCRIPTION

5te Løverdag

Om Morgen blev det heele Reiseselsk[ab] ikke lidet allarmede ved at erfare at vore Padse ikke vare forsynede med Visa af nogen pavelig Nuntsius, og man sagde os derfor at det var meget sandsynlig at vi bleve viiste tilbage vis vi toge Vei- •11• en over Castel Franco.¹ Veturinen der i øvrigt var en stor Filur fant imidlertiid en Udvei ved at tage en Omvei over St Agata² hvor der, som han sagde var en Grændsebetjent der kun daarligt kunne læse. Udfaldet svarede til hans Forventning og vi slap vel over Grændsen og kom ogsaa ind i Bologna; men Alt om Eftermid: indfant Veturinen sig med en Mand der var sent af Poletiet for at anmode os om at indfinde os. Man havde lagt Beslag paa Veturinens Heste, og sagde nu mig og mit Reiseselsk[ab] lige ud at vi strax imorgen maatte forlade Byen. Som det siste Middel betydde man os imidlertiid at gaa til Hans Eminentze Cardinal Legaten og af ham udbeede os Opsættelse. Alle disse Ubehageligheder satte naturligviis os alle i slet Houmeur, da vi saa at siige vare ganske uskyldige i denne Mangel af Formen; thi i München hvor jeg skulle have haft dette Visa falt det mig aldrig ind at tænke paa Paven.

¹ Castelfranco Emilia var toldstedet på hovedvejen mellem Modena og Bologna.

² Sant'Agata Bolognese, en landsby på landevejen få kilometer nord for hovedvejen.

October 1839

October 1899
 Friday - A Stealer yams mig et Dyk brod y an Larfisan. Soud
 in mfr moor plant varam. De isst 3 juir gauter aabrukt y mi
 28 1/2 lb. iust laur mlt. De maatta sin iust lantid glau
 juur de laur; y de mi alt 3 3 juir Laff juir aabrukt. Rorvodo
 glau in juur at mi laur maattet iust laur affruud. Juirvot var
 gauter giffvotigt, mi laur juurum Ala 28 1/2 y gaffvot. Lurid: 2 Verona
 28 aabrukt 8 y var in laur af Alagvud y af Alagvud i Hahon. Doo
 Luthvud i 28 y juir laur var iust lantid forvudun and an lilla
 Haffvotigt de Rore aabrukt an juir juir forvud mi laur til Verona
 juir juir. Rorvot; Luthvotvud var ha juir at last juir, y juir juir
 de Haff. De juir var Rorvot forvud juir juir juir juir juir juir juir
 varam juir juir var juir; alt juir, juir juir juir i juir juir juir
 juir juir juir juir. Juir, y juir juir juir juir juir juir juir juir
 juir juir. - Juir juir 28 1/2 juir Verona y juir juir. Haffvot, de juir
 juir. Juir juir juir juir an juir juir y Haffvotvud, and
 juir juir y juir y juir juir juir juir y an juir juir juir juir
 juir juir. Juir juir juir juir juir juir juir juir juir juir juir juir
 juir. Rore juir juir juir juir juir juir juir juir juir juir juir juir
 juir, juir juir juir juir juir juir juir juir juir juir juir juir juir

[illegible][illegible][illegible][illegible]

October 1839.

[illegible]